

SCDN 3321 46/2013

Kielce, 10.10.2013r.

## WSZYSCY WYKONAWCY

DOT. POSTĘPOWANIA  
Nr 20/PN/2013

**Przedmiot zamówienia:** *Dostawa 52 sztuk interaktywnych zestawów multimedialnych (zestaw: komputer przenośny, tablica interaktywna, projektor multimedialny, głośniki, oprogramowanie specjalistyczne) wraz z osprzętem, montażem, uruchomieniem i szkoleniem, 2 szt. komputerów stacjonarnych, drukarka, urządzenie wielofunkcyjne, niszczarka, w ramach projektu pn. „Edukacja zawodowa w praktyce” o numerze identyfikacyjnym WND POKL. 09.02.00-26-103/13 finansowanego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, priorytet nr IX Rozwój wykształcenia i kompetencji w regionach, działanie 9.2. ”, zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia, stanowiącym załącznik nr 1 do siwz.*

### WYJAŚNIENIE i ZMIANA TREŚCI SPECYFIKACJI ISTOTNYCH WARUNKÓW ZAMÓWIENIA (SIWZ)

**Zamawiający:** Świątokrzyskie Centrum Doskonalenia Nauczycieli w Kielcach, 25-431 Kielce, ul. Marszałka J. Piłsudskiego 42, informuje, że w dniu 7 października 2013r. wykonawcy zwrócili się o wyjaśnienie treści SIWZ.

Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 1 i 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 9 sierpnia 2013r., poz. 907 z późn. zm.), zwanej dalej „Pzp”, wyjaśnia:

#### Pytanie 1

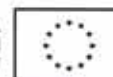
Czy Zamawiający dopuści możliwość zaoferowania tablic w technologii dotykowej podczerwonej, która umożliwi dokładnie taką samą funkcjonalność działania jak tablice dotykowe rezystywne?

#### Odpowiedź na pytanie 1:

Zamawiający w punkcie 1.2. załącznik nr 1 wymaga aby tablica posiadała minimalne warunki w zakresie: „Technologia dotykowa”.

#### Pytanie 2

Co Zamawiający rozumie poprzez serwis autoryzowany i certyfikowany?



### Odpowiedź na pytanie 2:

Zamawiający rozumie przez „serwis autoryzowany i certyfikowany”, że serwis ma zapewnić wykonawca w zakresie usług serwisowych istotnych elementów przedmiotu zamówienia (tablica interaktywna, komputer przenośny i projektor multimedialny), świadczonych na terenie Polski przez serwisy autoryzowane i certyfikowane przez producenta.

### Pytanie 3

Czy Zamawiający dopuści tablice, których oprogramowanie nie ma funkcji resetowania strony poprzez ponownie otwarcie pliku z dysku? Funkcja ta jest niepotrzebna, gdyż powieła po prostu ponowne otwarcie pliku z dysku.

### Odpowiedź na pytanie 3:

Zamawiający dokonał zmiany treści siwz w przedmiotowym zakresie (wyjaśnienie treści siwz z dnia 7.10.2013r., sygn. pisma ŚCDN.3321.45/2013, zamieszczone na stronie internetowej zamawiającego), cytując:

Zamawiający w punkcie 18 załącznika nr 1 szczegółowy opis przedmiotu zamówienia rezygnuje z zapisu: „Funkcja resetowania strony pozwalająca na przywrócenie stanu pojedynczego slajdu do postaci bezpośrednio po otwarciu pliku z dysku. Funkcja ta pozwala szybko rozpocząć pracę od nowa?”.

W związku z powyższym na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia pkt 1 ppkt 18 załącznika nr 1 do siwz poprzez skreślenie zapisu: „Funkcja resetowania strony pozwalająca na przywrócenie stanu pojedynczego slajdu do postaci bezpośrednio po otwarciu pliku z dysku. Funkcja ta pozwala szybko rozpocząć pracę od nowa”.

### Pytanie 4

Czy Zamawiający dopuści tablice, których oprogramowanie nie ma dostępu bazy 400 lekcji w języku polskim?

### Odpowiedź na pytanie 4:

Zamawiający wykreśla zapis załącznik nr 1 pkt. 1.20, o treści: „Dostęp bezpośrednio z poziomu programu do obsługi tablicy do bazy gotowych lekcji, ilustracji, zdjęć, reprodukcji, animacji dostępnej przez sieć Internet. Baza musi zawierać co najmniej 400 lekcji w języku polskim z różnych przedmiotów i na różne poziomy edukacyjne”.

W związku z powyższym na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia pkt 1.20 załącznika nr 1 do siwz poprzez skreślenie zapisu: „Dostęp bezpośrednio z poziomu programu do obsługi tablicy do bazy gotowych lekcji, ilustracji, zdjęć, reprodukcji, animacji dostępnej przez sieć Internet. Baza musi zawierać co najmniej 400 lekcji w języku polskim z różnych przedmiotów i na różne poziomy edukacyjne”.

### Pytanie 5

Czy Zamawiający dopuści tablice, których oprogramowanie nie zmienia automatycznie wielkości wstawianych plików graficznych?

#### **Odpowiedź na pytanie 5:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 1.22. wymaga aby tablica posiadała minimalne warunki w zakresie: „*Automatyczna optymalizacja wielkości wstawianych plików graficznych, co umożliwi szybsze i łatwiejsze przekazywanie materiałów edukacyjnych przez sieć np. pocztą elektroniczną, na stronach WWW itp.*”

#### **Pytanie 6**

Czy Zamawiający dopuści tablice, w których wstawianie plików graficznych metodą przeciągnij i upuść jest tylko między biblioteką zasobów i oknem prezentacji? Do biblioteki zasób materiały dodaje się po przez wskazanie lokalizacji plików.

#### **Odpowiedź na pytanie 6:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 1.24. wymaga aby tablica posiadała minimalne warunki w zakresie: „*Proste wstawianie zewnętrznych plików graficznych zapisanych w innych aplikacjach poprzez mechanizm przeciągnij i upuść pomiędzy oknem z zawartością katalogu eksploratora windows i oknem programu dostarczanego wraz z tablicą*”.

#### **Pytanie 7**

Czy Zamawiający dopuści tablice, w których oprogramowaniu, nie można dodawać tabel ręcznie rysowanych natomiast istnieje mechanizm szybkiego wstawiania tabeli po wskazaniu ilości kolumn i wierszy (metoda ta jest jeszcze szybsza)?

#### **Odpowiedź na pytanie 7:**

Zamawiający dokonał zmiany treści siwz w przedmiotowym zakresie (wyjaśnienie treści siwz z dnia 7.10.2013r., sygn.. pisma ŚCDN.3321.45/2013, zamieszczone na stronie internetowej zamawiającego), cytuje:

Zamawiający w punkcie 17 załącznika nr 1 szczegółowy opis przedmiotu zamówienia rezygnuje z zapisu: „*Rozpoznawanie ręcznie rysowanych tabeli*”. W związku z powyższym na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia pkt 1 ppkt 17 załącznika nr 1 do siwz poprzez skreślenie zapisu: „*Rozpoznawanie ręcznie rysowanych tabeli*”.

#### **Pytanie 8**

Czy Zamawiający dopuści tablice, w których oprogramowaniu nie ma możliwości tak zaawansowanej edycji formatowania tekstu?

#### **Odpowiedź na pytanie 8:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 1.27. wymaga aby tablica posiadała minimalne warunki w zakresie: „*Formatowanie wpisanego z klawiatury lub wklejonego tekstu poprzez między innymi regulację odstępów pomiędzy liniami i wcięć w akapitach. Styl pozwalający rozpoczynanie każdego akapitu dużą literą, tzw. inicjał.*”

---

### Pytanie 9

Czy Zamawiający dopuści projektory w technologii DLP? Projektory te charakteryzują się praktycznie takim samym obrazem, zatem nie widzimy sensu ograniczania parametrów projektorów w tym zakresie.

### Odpowiedź na pytanie 9:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 2.1. wymaga aby projektor posiadał minimalne warunki w zakresie: „Technologia 3xLCD”

### Pytanie 10

Czy Zamawiający dopuści projektory o kontraście 2000:1? Poziom kontrastu projektora określa iloraz jasności bieli do jasności czerni. Wysoki kontrast osiągany jest wyłącznie w specyficznym przygotowanych warunkach laboratoryjnych. W przypadku pracy w normalnym oświetleniu biurowym poziom czerni, który determinuje kontrast statyczny będzie dokładnie na takim samym poziomie w każdym projektorze (poziom jasności czerni będzie równał się poziomowi jasności otoczenia), wobec czego każdy projektor charakteryzujący się taką samą jasnością bieli np.: 3000 ANSI lumenów będzie osiągał identyczny poziom kontrastu, który w warunkach biurowych wynosi maksymalnie 500:1 wobec czego o wiele mniej niż deklarowana wartość laboratoryjna.

### Odpowiedź na pytanie 10:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 2.3. wymaga aby projektor posiadał minimalne warunki w zakresie: „Kontrast min. 3000:1”

### Pytanie 11

W załączniku nr 1 do SIWZ opisane zostały wymagane parametry urządzeń. Cechy rzutnika (projektora) multimedialnego. Minimalne warunki wymagane Punkt 6 tabeli – „Żywotność lampy min. 3000 godzin w trybie normalnym.” – Producenci projektorów stosują różne nazewnictwo trybów pracy. Tryb normalny najczęściej jest trybem pełnej jasności projektora. Czy Zamawiający może potwierdzić, że żądana żywotność dotyczy trybu pełnej jasności?

### Odpowiedź na pytanie 11:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 2.6. wymaga aby projektor posiadał minimalne warunki w zakresie: „Żywotność lampy min. 3000 godzin w trybie normalnym”.

### Pytanie 12

Punkt 15 tabeli – „Certyfikowany przez producenta projektora serwis w Polsce. Gwarancja 2 lata na projektor, 3 lata na lampę /oświadczenie producenta załączyć do oferty” – Standardem na rynku jest 3 lata gwarancji na projektor. Dla edukacji udzielana jest również 3 letnia gwarancja na lampę. Żądanie krótszej gwarancji na projektor niż gwarancji na lampę,

jest nielogiczne ponieważ oznacza, że Zamawiający będzie posiadał urządzenie nieobjęte gwarancją z objętą jeszcze gwarancją lampą. Ponadto żądanie gwarancji krótszej niż standardowa na rynku obniża parametry projektora poniżej średniej na rynku. Zapis ten może wynikać z niezamierzonego błędu. Czy w związku z tym Zamawiający potwierdza, że oczekuje gwarancji na projektor krótszej niż na lampę?

#### **Odpowiedź na pytanie 12:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 2.15. wymaga aby projektor posiadał minimalne warunki w zakresie: „*Gwarancja 2 lata na projektor, 3 lata na lampę*”

**Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia zapis w załączniku nr 1 pkt. 2.15. w zakresie żądania: „*oświadczenia producenta załączyć do oferty*”.**

**Treść zapisu pkt. 5.16. załącznika nr 1 do siwz dotyczącego przedmiotowego wymogu otrzymuje brzmienie:**

Certyfikowany przez producenta projektora serwis w Polsce.

Gwarancja 2 lata na projektor, 3 lata na lampę.

#### **Pytanie 13**

Punkt 3 tabeli – „*Wejście audio z gniazdami 2RCA lub 3,5mm*” – Głośniki wykorzystywane w zestawie z tablicą i projektorem krótkoogniskowym są wyposażone w kabel z wtykami 2RCA lub stereo miniJack 3,5mm dzięki czemu jest pewniejsze połączenie pomiędzy urządzeniem źródłowym, a głośnikiem. Czy w związku z tym Zamawiający uzna za spełniające SIWZ głośniki posiadające kabel sygnałowy z wtykiem miniJack 3,5mm?

#### **Odpowiedź na pytanie 13:**

Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp, zmienia załącznik nr 1 pkt. 3.3. Wymaga aby głośniki posiadały minimalne warunki w zakresie: „*Wejście audio z gniazdami 2RCA lub mini Jack 3,5mm*”

#### **Pytanie 14**

Punkt 5 tabeli – Regulacja tonów niskich i wysokich zamontowana na obudowie głośnika – Głośniki współpracujące z zestawem tablicy i projektora mają za zadanie odtworzyć dźwięk pochodzący głównie z komputera. W takim przypadku regulacja tonów wysokich i niskich osobno nie wpływa na jakość odtwarzania dźwięku. Czy w związku z tym Zamawiający uzna za spełniające SIWZ głośniki wyposażone w regulację tonów za pomocą jednego regulatora?

#### **Odpowiedź na pytanie 14:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 3.5. wymaga aby głośniki posiadały minimalne warunki w zakresie: „*Regulacja tonów niskich i wysokich zamontowana na obudowie głośnika*”.

### Pytanie 15

**Punkt 2 tabeli** – Gniazda podłączeniowe: 1 x VGA; 1 x miniJack 3,5mm stereo, 1 x USB / dopuszcza się modułowe / - Do zestawu tablicy i projektora mogą być podłączane różne urządzenia. Najpopularniejszym gniazdem podłączeniowym jest Composite video z audio dzięki któremu możliwe jest podłączenie wielu urządzeń. Czy w związku z tym Zamawiający będzie wymagał gniazda Composite video z audio w przyłączy ściennym?

### Odpowiedź na pytanie 15:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 4.2. wymaga aby gniazda posiadały minimalne warunki w zakresie: „Gniazda podłączeniowe: 1 x VGA; 1 x miniJack 3,5mm stereo, 1 x USB / dopuszcza się modułowe /”

### Pytanie 16

Zamawiający opisał wymagane parametry w załączniku nr 1 do SIWZ.

Komputer przenośny punkt 4 – Parametry pamięci masowej: Min. 320 GB SATA, 7200 obr./min.

Z punktu widzenia użytkownika najważniejsze jest aby dysk miał jak największą pojemność. Standardem w komputerach przenośnych są dyski o pojemności 500 GB.

Czy Zamawiający uzna za spełniający SIWZ komputer z dyskiem 500 GB SATA, 5400 obr./min.?

### Odpowiedź na pytanie 16:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 5.4. wymaga aby komputer przenośny posiadał minimalne warunki w zakresie: „**Parametry pamięci masowej: Min. 320 GB SATA, 7200 obr./min.**”

### Pytanie 17

Zamawiający opisał wymagane parametry w załączniku nr 1 do SIWZ.

Komputer przenośny punkt 16 – Oprogramowanie dodatkowe: W ofercie należy podać producenta oraz nazwę oprogramowania. Do oferty należy dołączyć oświadczenie producenta oprogramowania, że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem.

Zamawiający wymaga oświadczenia podmiotu nie będącego stroną w postępowaniu. Te zapisy nie są zgodne z art. 29 Pzp zanegowane przez Prezesa UZP w kontrolowanych zamówieniach w 2010r. dofinansowane z UE jako ograniczające konkurencję z i nierówne traktowanie. Odpowiedzialność za kompatybilność oprogramowania z oferowanym sprzętem powinna zostać przeniesiona na oferenta.

Czy w związku z tym Zamawiający odstąpi od wymagania oświadczenia producenta oprogramowania?

### Odpowiedź na pytanie 17:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 5.16. wymaga aby komputer przenośny posiadał minimalne warunki w zakresie:

#### Oprogramowanie dodatkowe:

- 1) Oprogramowanie dostarczone przez producenta komputera pozwalające na:
  - Zmianę ustawień BIOS w tym kolejności bootowania, a także import oraz export tych ustawień
  - Szyfrowanie folderów oraz plików
  - Bezpieczne, permanentne usuwanie danych z dysku twardego
- 2) Oprogramowanie wspierane przez producenta komputera pozwalające minimum na:
  - podglądanie ekranów na komputerach uczniowskich
  - przesyłanie ekranów z komputera nauczyciela na komputery uczniowskie
  - blokowanie klawiatury, myszy, ekranu na komputerach uczniowskich
  - archiwizowanie ekranów i innych materiałów do późniejszego wykorzystania
  - monitorowanie dostępu do Internetu
  - tworzenie testów: -rozsyłanie pytań i gromadzenie odpowiedzi; tworzenie zestawu pytań
  - współpraca z tablicą interaktywną
  - monitoring i archiwizacja plików audio.

W ofercie należy podać producenta oraz nazwę oprogramowania.

**Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia zapis w załączniku nr 1 pkt. 5.16. w zakresie żądania oświadczenia producenta oprogramowania, że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem.**

**Treść zapisu pkt. 5.16. załącznika nr 1 do siwz dotyczącego przedmiotowego wymogu otrzymuje brzmienie:**

*Do oferty należy dołączyć oświadczenie producenta oprogramowania lub oświadczenie wykonawcy, że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem.*

### Pytanie 18

Zamawiający opisał wymagane parametry w załączniku nr 1 do SIWZ.

Komputerowy zestaw stacjonarny punkt 14 – 3 letnia gwarancja producenta, czas reakcji serwisu – do końca następnego dnia roboczego Oświadczenie producenta komputera, że w przypadku nie wywiązywania się z obowiązków gwarancyjnych Wykonawcy, producent przejmie na siebie wszelkie zobowiązania związane z serwisem.

Zamawiający wymaga zobowiązania podmiotu nie będącego stroną w postępowaniu przejęcia zobowiązań związanych z realizacją zamówienia. Te zapisy nie są zgodne z art. 29 pzp i zostały zanegowane przez Prezesa UZP w kontrolowanych zamówieniach w 2010r. dofinansowanych z UE jako ograniczające konkurencję i nierówne traktowanie.

Odpowiedzialność na serwis spoczywa na stronach postępowania, a konsekwencji podpisanej pomiędzy nimi umowy. Obowiązki z niej wynikające nie mogą być przez Zamawiającego

przenoszone na podmiot nie biorący udziału w postępowaniu jako warunek spełniania wymagań SIWZ.

Czy w związku z tym Zamawiający odstąpi od wymagania zobowiązania producenta o przejściu zobowiązań serwisowych?

**Odpowiedź na pytanie 18:**

**Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia zapis w załączniku nr 1 pkt. 6.14. w zakresie zobowiązania gwarancyjnego na komputery stacjonarne.**

**Treść zapisu pkt. 6.14. załącznika nr 1 do siwz dotyczącego przedmiotowego wymogu otrzymuje brzmienie:**

- 3 letnia gwarancja,
- czas reakcji serwisu, do końca następnego dnia roboczego.

**Pytanie 19**

Zamawiający opisał wymagane parametry w załączniku nr 1 do SIWZ.

Komputerowy zestaw stacjonarny punkt 34 – Gwarancja (gwarancja producenta) : 3 lata z naprawami wykonywanymi u klienta. Oświadczenie producenta monitora, że w przypadku nie wywiązania się z obowiązków gwarancyjnych oferenta lub firmy serwisującej, przejmie na siebie wszelkie zobowiązania związane z serwisem /załączyć do oferty/. Gwarancja 1 uszkodzonego piksela”

Wymaganie napraw gwarantowanych przez producenta i wykonywanych u klienta jest zapisem nie do zrealizowania w praktyce ponieważ nie ma technicznej możliwości naprawy matrycy monitora (lub jej wymiany) poza specjalistycznym serwisem. Zapis ten wprowadza zbyt wygórowane wymagania ograniczając w ten sposób konkurencję jednocześnie ignorując zalecenia dotyczące przygotowania specyfikacji przetargowych w projektach finansowanych z programu Kapitał Ludzki. Dodatkowo Zamawiający wymaga zobowiązania podmiotu nie będącego stroną w postępowaniu do przejścia zobowiązań związanych z realizacją zamówienia. Te zapisy nie są zgodne z art. 29 pzp i zostały zanegowane przez Prezesa UZP w kontrolowanych zamówieniach w 2010r. dofinansowanych z UE jako ograniczające konkurencję i nierówne traktowanie. Odpowiedzialność za serwis spoczywa na stronach postępowania, a konsekwencji podpisanej pomiędzy nimi umowy. Obowiązki z niej wynikające nie mogą być przez Zamawiającego przenoszone na podmiot nie biorący udziału w postępowaniu jako warunek spełniania wymagań SIWZ.

Czy w związku z tym Zamawiający odstąpi od wymagania zobowiązania producenta o przejściu zobowiązań serwisowych?

**Odpowiedź na pytanie 19:**

**Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia zapis w załączniku nr 1 pkt. 6.34. w zakresie: napraw wykonywanych u klienta oraz zobowiązania gwarancyjnego na komputery stacjonarne.**



**Treść zapisu pkt. 6.34. załącznika nr 1 do siwz dotyczącego przedmiotowego wymogu otrzymuje brzmienie:**

- Gwarancja: 3 lata ,
- Gwarancja 1 uszkodzonego piksela.

**Pytanie 20**

Zamawiający opisał wymagane parametry w załączniku nr 1 do SIWZ.

Drukarka laserowa monochromatyczna punkt 5 – Czas wydruku pierwszej strony maks. 7,5 sek. Standardowy czas wydruku pierwszej strony w drukarkach to 10 sekund. Różnica 2,5 sekundy przy rozpoczęciu drukowania nie ma uzasadnienia funkcjonalnego tym bardziej, że ogranicza konkurencję.

Czy w związku z tym Zamawiający uzna za spełniającą SIWZ drukarkę z czasem pierwszego wydruku 9 sekund?

Drukarka laserowa monochromatyczna punkt 13 – Procesor min. 540 MHz.

Wymagana częstotliwości pracy zastosowanego w drukarce procesora jest niezasadne ponieważ producent dobiera optymalny procesor do urządzenia. Wskazywanie na konkretną wartość jest niepotrzebnym ograniczaniem konkurencji.

Czy w związku z tym Zamawiający odstąpi od wymagania częstotliwości pracy procesora?

**Odpowiedź na pytanie 20:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 7.5. wymaga aby drukarka posiadała minimalne warunki w zakresie: „Czas wydruku pierwszej strony maks. 7,5 sek.”

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 7.13. wymaga aby drukarka posiadała minimalne warunki w zakresie: „Procesor min. 540 MHz”

**Pytanie 21**

Zamawiający opisał wymagane parametry w załączniku nr 1 do SIWZ.

Urządzenie wielofunkcyjne punkt 5 – Prędkość druku/kopiowania 38 stron A4 na minutę Standardem na rynku są urządzenia, których prędkości zmieniają się co 5, czyli 20, 25, 30, 35, 40. Wskazywanie na prędkość 38 str. A4 na minutę jest nieuzasadnione z punktu widzenia użytkownika oraz ogranicza konkurencję.

Czy w związku z tym Zamawiający uzna za spełniające SIWZ urządzenie wielofunkcyjne o prędkości druku/kopiowania 35 stron A4 na minutę?

**Odpowiedź na pytanie 21:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 7.5. wymaga aby urządzenie wielofunkcyjne posiadało minimalne warunki w zakresie: „Prędkość druku/kopiowania 38 stron A4 na minutę”

### Pytanie 22

Urządzenie wielofunkcyjne punkt 8 – Procesor min. 800 MHz

Wymagana częstotliwości pracy zastosowanego w urządzeniu wielofunkcyjnego jest procesora niezasadne ponieważ producent dobiera optymalny procesor do urządzenia. Wskazywanie na konkretną wartość jest niepotrzebnym ograniczaniem konkurencji.

Czy w związku z tym Zamawiający odstąpi od wymagania częstotliwości pracy procesora?

### Odpowiedź na pytanie 22:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 7.8. wymaga aby urządzenie wielofunkcyjne posiadało minimalne warunki w zakresie: „*Procesor min. 800 MHz*”.

### Pytanie 23

W przedstawionej specyfikacji istotnych warunków zamówienia Zamawiający pominął kwestię dopuszczalności rozwiązań równoważnych w stosunku do opisanych w przedmiocie zamówienia. Zwracam uwagę, że art. 30 ust. 4 pzp stanowi, iż opisując przedmiot zamówienia za pomocą norm, aprobat, specyfikacji technicznych i systemów odniesienia, o których mowa w ust. 1-3, zamawiający jest obowiązany wskazać, że dopuszcza rozwiązania równoważne opisywanym.

Czy Zamawiający uzupełni zapisy SIWZ w zakresie rozwiązań równoważnych?

### Odpowiedź na pytanie 23:

Zamawiający w załączniku nr 1 podał minimalne wymagane warunki.

Zamawiający ponadto wyjaśnia, że podane parametry techniczne przedmiotu zamówienia spełniają produkty wytwarzane przez dwóch i więcej producentów.

### Pytanie 24

W opisie przedmiotu zamówienia, pkt 1 – tablica interaktywna – Zamawiający wymaga, by „minimalny obszar roboczy (interaktywny, na którym wyświetlany jest obraz) tablicy 156 cm x 117 cm (przekątna 77 cali – 195 cm)”.

Proste przemnożenie przedstawionych rozmiarów daje przekątną 195 cm, jednak w przeliczeniu jest to już tylko 76,77 cala. Stąd wniosek, że Zamawiający przewiduje odstępstwa od wymaganych parametrów. Ponadto tylko tablice produkowane przez Smart Technology nie posiadają stałych ikon (przycisków) wchodzących w skład obszaru interaktywnego – ikony (przyciski) na tablicach SMART są wyświetlane programowo, kosztem powierzchni projekcyjnej. Większość producentów od tego odeszła – przyciski systemowe znajdują się poza zasięgiem projektora. Na powierzchni projekcyjnej można wyświetlać dodatkowe (rozbudowane zestawienia przycisków systemowych). Ogólna tendencja na rynku tablic interaktywnych – to ikony wydrukowane po obu stronach tablicy oraz dodatkowe zestawy ikon wyświetlanych programowo (na powierzchni projekcyjnej). Tylko tablice Smart posiadają powierzchnię interaktywną równą powierzchni projekcyjnej, w pozostałych powierzchnia interaktywna jest większa od projekcyjnej.

Czy Zamawiający dopuści jako rozwiązanie równoważne tablicę interaktywną o przekątnej powierzchni roboczej np. 79", i rzeczywistej powierzchni projekcyjnej 76"?

**Odpowiedź na pytanie 24:**

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 1.3. wymaga aby tablica interaktywna posiadała minimalne warunki w zakresie: „Minimalny obszar roboczy (interaktywny, na którym wyświetlany jest obraz) tablicy 156 cm x 117 cm (przekątna 77 cali – 195 cm”

**Pytanie 25**

W opisie przedmiotu zamówienia, pkt 1 – tablica interaktywna – Zamawiający wymaga cyt.: „Funkcja resetowania strony pozwalająca na przywrócenie stanu pojedynczego slajdu do postaci bezpośrednio po otwarciu pliku z dysku. Funkcja ta pozwala szybko rozpocząć pracę od nowa”. Jest to funkcja stosowana wyłącznie w tablicach Smart Board – jej odpowiednikiem, w tablicach innych producentów, jest ponowne otwarcie pliku, co jest jeszcze szybszym sposobem rozpoczęcia pracy.

Czy Zamawiający zrezygnuje z wymogu, który nie posiada żadnego znaczenia funkcjonalnego, a jednoznacznie utrudniającego uczciwą konkurencję?

**Odpowiedź na pytanie 25:**

Wyjaśnienie znajduje się w odpowiedzi na pytanie 3 niniejszego pisma.

**Pytanie 26**

W opisie przedmiotu zamówienia, pkt 1 – tablica interaktywna – Zamawiający wymaga dostępu bezpośrednio z poziomu programu do obsługi tablicy do bazy gotowych lekcji w języku polskim, ilustracji, zdjęć, reprodukcji, animacji dostępnej przez sieć Internet. Proszę o wyjaśnienie na czym ma polegać bezpośrednio otwarcie w oprogramowaniu tablicy bazy gotowych lekcji dostępnych przez Internet. W sieci Internet dostępnych jest znacznie więcej lekcji w języku polskim z różnych przedmiotów i na różne poziomy edukacyjne – decyzja o ich wyborze należy do użytkowników – oferent nie gwarantuje zgodności jego propozycji (gotowych rozwiązań) z obowiązującymi platformami programowymi.

Proszę ponadto o wyjaśnienie znaczenia funkcjonalnego wymogu „bezpośredniego dostępu z programu do obsługi tablicy (...) do internetu”. Do prawidłowego funkcjonowania tablicy interaktywnej niezbędny jest komputer – wymóg powielania funkcji dostępu do internetu jest to standard nadmiernie wygórowany, taki który w rzeczywistości znacznie przewyższa wymagania konieczne.

W związku z tym zwracam uwagę na fakt, że przy projektach współfinansowanych ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego beneficjentów obowiązują „Zasady dotyczące przeprowadzania postępowań o udzielenie zamówienia publicznego finansowanych ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego” – vide: [http://www.efs.gov.pl/dokumenty/kd/strony/konsultacje\\_zasad\\_przeprowadzenia\\_postepowan\\_zp\\_efs\\_061010.aspx](http://www.efs.gov.pl/dokumenty/kd/strony/konsultacje_zasad_przeprowadzenia_postepowan_zp_efs_061010.aspx)

Oznacza to m.in., że w celu wyeliminowania możliwości wystąpienia nieprawidłowości w przeprowadzonych przetargach beneficjenci powinni dołożyć staranności do prawidłowego przygotowania Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia (SIWZ) lub zakresu wymagań i obowiązków zapewniających uczciwą konkurencję wykonawców, który będzie podstawą przygotowania ofert przez wykonawców. Zgodnie z zaleceniami Komisji Europejskiej specyfikacje nie powinny zawierać nadmiernie wygórowanych standardów, takich które w rzeczywistości znacznie przewyższają wymagania konieczne. Przygotowując specyfikacje techniczne beneficjenci powinni brać pod uwagę funkcjonalne potrzeby odbiorców oraz dostępność dostaw odpowiadających specyfikacjom technicznym sprzętu na rynku.

W celu zapewnienia zasad uczciwej konkurencji w przetargu beneficjenci powinni upewnić się, czy istnieje przynajmniej trzech producentów, którzy mogą dostarczyć produkty odpowiadające specyfikacjom technicznym. Powyższe należy potwierdzić odpowiednimi informacjami z ogólnie dostępnych źródeł (prasa, Internet).

Czy Zamawiający zrezygnuje z:

- a) Wymogu sprzecznego z ustaleniami MEN, umożliwiającego ocenę jego spełnienia tylko na podstawie ilości – z całkowitym pominięciem jakości i dopuszczalności oferty?
- b) Wymogu sprzecznego z przedstawionymi wyżej zasadami dotyczącymi przeprowadzania postępowań o udzielenie zamówienia publicznego finansowanych ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego.

#### **Odpowiedź na pytanie 26:**

Wyjaśnienie znajduje się w odpowiedzi na pytanie 4 niniejszego pisma.

#### **Pytanie 27**

W opisie przedmiotu zamówienia, pkt 1 – tablica interaktywna – Zamawiający wymaga cyt.: „Automatyczna optymalizacja wielkości wstawianych plików graficznych” Jest to funkcja występująca wyłącznie w oprogramowaniu tablic Smart Board i wymóg jej dostarczenia ogranicza uczciwą konkurencję. Szczególnie, że optymalizacja – jako metoda wyznaczania najlepszego (optymalnego) rozwiązania z punktu widzenia określonego kryterium wymaga podania tego kryterium. Zamawiający, w ślad za opisem na stronie <http://www.cyfrowa-szkola.info/porady/specyfikacje/> zakładka tablice.doc nie podaje żadnych parametrów dotyczących wymaganej przepustowości wykorzystywanych łączy internetowych, oczekiwanej rozdzielczości plików uzyskiwanych w trakcie „optymalizacji” – stosuje jedynie zwrot utrudniający uczciwą konkurencję i faworyzuje abstrakcyjne rozwiązanie stosowane w tablicach Smart Board. Standardowo – każda szkoła (nauczyciel, użytkownik) indywidualnie dostosowuje wielkość przesyłanych plików do własnych możliwości i potrzeb użytkownika końcowego. Podkreślam również, że na stronie

[http://www.men.gov.pl/index.php?option=com\\_content&view=article&id=3277%3Ainformacja-w-sprawie-rzekomego-partnerstwa-w-programie-gcyfrowa-szkoag-&catid=97%3Aksztacenie-i-kadra-edukacja-informatyczna-i-medialna-default&itemid=134](http://www.men.gov.pl/index.php?option=com_content&view=article&id=3277%3Ainformacja-w-sprawie-rzekomego-partnerstwa-w-programie-gcyfrowa-szkoag-&catid=97%3Aksztacenie-i-kadra-edukacja-informatyczna-i-medialna-default&itemid=134)

znajduje się informacja Ministerstwa Edukacji Narodowej w sprawie cyt.: „rzekomego partnerstwa w programie „Cyfrowa szkoła”

Czy Zamawiający zrezygnuje z powyższego wymogu?

**Odpowiedź na pytanie 27:**

Wyjaśnienie znajduje się w odpowiedzi na pytanie 5 niniejszego pisma.

**Pytanie 28**

W opisie przedmiotu zamówienia, pkt 1 – tablica interaktywna – Zamawiający wymaga cyt.: „formatowania wpisanego z klawiatury lub wklejonego tekstu poprzez między innymi regulację odstępów pomiędzy liniami i wcięć w akapitach. Styl pozwalający rozpoczynanie każdego akapitu dużą literą, tzw. inicjał”. Jest to powtórzenie ograniczeń wymienionych w pytaniu nr 4 – powielenie funkcjonalności oprogramowania np. Word – co ponownie oznacza wymaganie nadmiernie wygórowanych standardów, takich które w rzeczywistości znacznie przewyższają wymagania konieczne, a jednocześnie utrudniają uczciwą konkurencję.

Czy Zamawiający zrezygnuje z powyższego wymogu?

**Odpowiedź na pytanie 28:**

Wyjaśnienie znajduje się w odpowiedzi na pytanie 8 niniejszego pisma.

**Pytanie 29**

W opisie przedmiotu zamówienia, pkt 1 – rzutnik (projektor) multimedialny – Zamawiający wymaga kontrastu min. 3000: 1. Poziom kontrastu projektora określa iloraz jasności bieli do jasności czerni. Wysoki kontrast osiągany jest wyłącznie w specyficznym przygotowanych warunkach laboratoryjnych. W przypadku pracy w normalnym oświetleniu biurowym czy szkolnym poziom czerni, który determinuje kontrast statyczny będzie dokładnie na takim samym poziomie w każdym projektorze (poziom jasności czerni będzie równał się poziomowi jasności otoczenia), wobec czego każdy projektor charakteryzujący się taką samą jasnością bieli np. 3000Ansi lumenów będzie osiągał identyczny poziom kontrastu, który w warunkach biurowych lub szkolnych wynosi maksymalnie 500:1 wobec czego o wiele mniej niż deklarowana wartość laboratoryjna. Ponadstandardowy wymóg kontrastu projektora na poziomie co najmniej 3000:1, jest w związku z powyższym, wymaganiem nie mającym żadnego znaczenia funkcjonalnego dla użytkownika, jedynie utrudniającym uczciwą konkurencję i sprzecznym z ww. zasadami dotyczącymi przeprowadzania postępowań o udzielenie zamówienia publicznego finansowanych ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego.

Czy Zamawiający uzna za rozwiązanie równoważne projektor w kontraście 2000:1, spełniający wszystkie pozostałe warunki?

**Odpowiedź na pytanie 29:**

Wyjaśnienie znajduje się w odpowiedzi na pytanie 10 niniejszego pisma.

---

### Pytanie 30

W opisie przedmiotu zamówienia, pkt 5 – komputer przenośny – Zamawiający wymaga m.in. cyt.: „Oprogramowanie dodatkowe:

- 1) Oprogramowanie dostarczone przez producenta komputera pozwalające na:
  - Zmianę ustawień BIOS w tym kolejności bootowania, a także import oraz export tych ustawień
  - Szyfrowanie dysku, folderów oraz plików
  - Bezpieczne, permanentne usuwanie danych z dysku twardego
  - Bezpieczny, pojedynczy punkt logowania do różnych stron internetowych
  - Zarządzanie uwierzytelnianiem

Funkcje zdalnej obsługi:

- Etykieta urządzenia
  - Zdalne odświeżanie BIOS
  - Ustawienia BIOS
- 2) Oprogramowanie wspierane przez producenta komputera służące do zarządzania komputerami w sieci, pozwalające minimum na:
    - Zarządzanie regułami
    - Instalowanie oprogramowania
    - Instalowanie obrazu
    - Szeregowanie i alarmy
    - Zarządzanie agentem aktualizacji
    - Kopia zapasowa klienta
    - Migracja użytkownika
    - Zarządzanie zapasami
    - Śledzenie użytkowania zasobów
    - Kwerendy i raporty
    - Raport analityczny (z możliwością eksportu danych do pliku xls.)

Do oferty należy dołączyć oświadczenie producenta oprogramowania, że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem”.

Powyższy opis jest kopią opisu znajdującego się na stronie <http://www.cyfrowa-szkola.info/porady/specyfikacje/> plik „komputery ucznia” (strona firmy Image Recording Solutions). Opis wymaganego oprogramowania jest niejasny. Po wnikliwym zapoznaniu się z nim trudno wywnioskować jakiego rodzaju oprogramowanie dodatkowe ma na myśli Zamawiający. Proszę o podanie przykładowego oprogramowania, które spełniałoby wymagania Zamawiającego. Ponadto wymóg dołączenia do oferty oświadczenia producenta oprogramowania, że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem jest wymogiem zbyt wygórowanym i ogranicza uczciwą konkurencję. **Pytanie 8:** Czy Zamawiający zrezygnuje z wymogu dostarczenia oprogramowania dodatkowego wraz z oświadczeniem producenta oprogramowania, że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem?

### Odpowiedź na pytanie 30:

Zamawiający, zgodnie z załącznikiem nr 1 pkt. 5.16. wymaga aby komputer przenośny posiadał minimalne warunki w zakresie:

#### Oprogramowanie dodatkowe:

1) Oprogramowanie dostarczone przez producenta komputera pozwalające na:

- Zmianę ustawień BIOS w tym kolejności bootowania, a także import oraz export tych ustawień

- Szyfrowanie folderów oraz plików

- Bezpieczne, permanentne usuwanie danych z dysku twardego

2) Oprogramowanie wspierane przez producenta komputera pozwalające minimum na:

- podglądanie ekranów na komputerach uczniowskich

- przesyłanie ekranów z komputera nauczyciela na komputery uczniowskie

- blokowanie klawiatury, myszy, ekranu na komputerach uczniowskich

- archiwizowanie ekranów i innych materiałów do późniejszego wykorzystania

- monitorowanie dostępu do Internetu

- tworzenie testów: -rozsyłanie pytań i gromadzenie odpowiedzi; tworzenie zestawu pytań

- współpraca z tablicą interaktywną

- monitoring i archiwizacja plików audio.

W ofercie należy podać producenta oraz nazwę oprogramowania.

**Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia wymóg w zakresie żądania dołączenia do oferty oświadczenia producenta oprogramowania, że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem.**

**Treść zapisu dotycząca przedmiotowego wymogu otrzymuje brzmienie:**

*Wykonawca zobowiązany jest załączyć do oferty oświadczenie producenta oprogramowania lub oświadczenie własne (wykonawcy), że oferowane oprogramowanie jest w pełni kompatybilne z oferowanym sprzętem.*

**Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia treść rozdziału XVI SIWZ w zakresie wymagania zabezpieczenia należytego wykonania umowy oraz załącznika nr 8 – wzór umowy.**

**Treść rozdziału XVI SIWZ otrzymuje brzmienie:**

1. Zamawiający żąda zabezpieczenia należytego wykonania umowy, na pokrycie roszczeń z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania umowy.
2. Zabezpieczenie ustala się w wysokości 10% ceny całkowitej podanej w ofercie.
3. Wykonawca zobowiązany jest do wniesienia Zabezpieczenia przed podpisaniem umowy. Dokumenty potwierdzające wniesienie zabezpieczenia należy złożyć przed podpisaniem umowy u Zamawiającego.
4. Zabezpieczenie może być wnoszone według wyboru Wykonawcy w jednej lub w kilku następujących formach:
  - 1) pieniądzu, **przelewem** na rachunek bankowy Zamawiającego: .....  
(wskazać nr rachunku – tak jak przy wadium) , z dopiskiem nr postępowania.

- Uwaga: Za termin wniesienia zabezpieczenia w formie pieniężnej przyjmuje się termin uznania na rachunku Zamawiającego.
- 2) poręczeniach bankowych lub poręczeniach spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, z tym, że poręczenie kasy jest zawsze poręczeniem pieniężnym,
  - 3) gwarancjach bankowych,
  - 4) gwarancjach ubezpieczeniowych
  - 5) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt. 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. Nr 109, poz. 1158 z późn. zm.).
5. W przypadku wniesienia wadium w pieniądzu Wykonawca może wyrazić zgodę na zaliczenie kwoty wadium na poczet zabezpieczenia.
  6. Jeżeli Zabezpieczenie będzie wnoszone w formie innej niż pieniężna wówczas Wykonawca przed podpisaniem umowy złoży Zamawiającemu oryginał dokumentu wystawiony na rzecz Zamawiającego.
  7. Zamawiający zwraca zabezpieczenie w terminie 30 dni od dnia wykonania zamówienia i uznania przez Zamawiającego za należyte wykonane, z zastrzeżeniem ust. 8 i 9.
  8. W przypadku wniesienia zabezpieczenia, o którym mowa w ust. 4 pkt 1 w formie gotówki zostanie ono zwrócone w następujących terminach:
    - 1) 70% w terminie 30 dni od dnia zakończenia realizacji przedmiotu umowy i potwierdzenia przez Zamawiającego protokołem odbioru końcowego, jako należyte wykonanie.
    - 2) 30% w terminie 14 dni po upływie okresu rękojmi za wady.
  9. W przypadku wniesienia przez Wykonawcę zabezpieczenia należytego wykonania umowy w innej formie niż gotówka, Zamawiający dokona potrącenia kwoty, o której mowa w ust. 8 pkt 2) z wynagrodzenia za wykonanie zamówienia, tytułem zabezpieczenia rękojmi za wady.
  10. Jeżeli Wykonawca nie wykona lub wykona nienależyte zobowiązania wynikające z umowy, Zamawiający ma prawo wykorzystać na zastępcze wykonanie tych obowiązków także odsetki wynikające z umowy rachunku bankowego, na którym zabezpieczenie było przechowywane, pomniejszone o koszty prowadzenia tego rachunku.

**Treść załącznika nr 8 – wzór umowy otrzymuje brzmienie:**

- 1) Dotychczasowy § 26 otrzymuje nr § 27,
- 2) Dotychczasowy § 27 otrzymuje nr § 28,
- 3) Dotychczasowy § 28 otrzymuje nr § 29,
- 4) Dodaje się § 26 o treści:

§ 26

1. Wykonawca oświadcza, że dokonał zabezpieczenia należytego wykonania umowy w formie ....., w wysokości ..... Pln, co stanowi 10% ceny całkowitej



Projekt realizowany na podstawie porozumienia ze Świętokrzyskim Biurem Rozwoju Regionalnego w Kielcach

2. Wniesione zabezpieczenie należytego wykonania umowy przeznaczone jest na zabezpieczenie roszczeń z tytułu nie wykonania lub nienależytego wykonania niniejszej umowy.
3. W przypadku wniesienia zabezpieczenia, o którym mowa w ust. 1 w formie gotówki zostanie ono zwrócone w następujących terminach:
  - 1) 70% tj. .... /słownie..... Pln/ w terminie 30 dni od dnia zakończenia realizacji przedmiotu umowy i potwierdzenia przez Zamawiającego protokołem odbioru końcowego, jako należyte wykonanie.
  - 2) 30% tj...../słownie .....Pln/ w terminie 14 dni po upływie okresu rękojmi za wady.
4. W przypadku wniesienia przez Wykonawcę zabezpieczenia należytego wykonania umowy w innej formie niż gotówka, Zamawiający dokona potrącenia kwoty, o której mowa w ust. 8 pkt 2) z wynagrodzenia za wykonanie zamówienia, tytułem zabezpieczenia rękojmi za wady.
5. Strony postanawiają, że w przypadku, jeżeli Wykonawca nie wykona lub wykona nienależycie zobowiązania wynikające z niniejszej umowy, Zamawiający ma prawo wykorzystać na zastępcze wykonanie tych obowiązków także odsetki wynikające z umowy rachunku bankowego, na którym zabezpieczenie było przechowywane, pomniejszone o koszty prowadzenia tego rachunku.

**Zamawiający na podstawie art. 38 ust. 4 Pzp zmienia treść rozdziału III.2 w zakresie rękojmi za wady, załącznik nr 2 – formularz umowy oraz załącznika nr 8 – wzór umowy.**

**Treść rozdziału otrzymuje brzmienie: III.2. Rękojmia za wady, gwarancja jakości i reklamacje**

1. Wykonawca rozszerza odpowiedzialność z tytułu rękojmi za wady fizyczne i prawne do minimum 3 lat .

**Treść załącznika nr 2 otrzymuje brzmienie:**

Udzielamy na przedmiot zamówienia odpowiedzialność z tytułu rękojmi za wady fizyczne i prawne na okres..... (wymagany co najmniej 3 lata)

**Treść załącznika nr 8 – wzór umowy otrzymuje brzmienie:**

**GWARANCJA I RĘKOJMIE §9**

5. Strony umowy zgodnie oświadczają, że odpowiedzialność Wykonawcy z tytułu rękojmi za wady fizyczne i prawne rzeczy zostaje przedłużona do ..... od dnia podpisania protokołu odbioru końcowego dostawy.

Zamawiający informuje, że na stronie internetowej: [www.scdn.pl](http://www.scdn.pl) opublikował ujednolicony tekst siwz z uwzględnieniem powyższych zmian.

Projekt realizowany na podstawie porozumienia ze Świętokrzyskim Biurem Rozwoju Regionalnego w Kielcach

---

Zamawiający jednocześnie informuje, że na podstawie art. 38 ust. 4a pkt 1) Pzp zamieścił ogłoszenie o zmianie ogłoszenia w Biuletynie Zamówień Publicznych z uwzględnieniem dokonanych zmian treści siwz, oraz na podstawie art.12a Pzp przedłużył terminu składania ofert z dnia 14 października 2013r. na dzień 17 października 2013r. Godziny składania ofert i otwarcia ofert nie ulegają zmianie.

Wyk. w 2 egz.  
Egz. 1 aa  
Egz. 2 strona internetowa  
BJ



DYREKTOR  
Świętokrzyskiego Centrum  
Doskonalenia Nauczycieli  
mgr Mariela Wołowicz